

Appendix 1

**Figures referred to
in regulation 2 (5)**

In the following figures:

O = excluded space.

C = enclosed space.

I = space to be considered as an enclosed space.

Hatched in parts to be included as enclosed spaces.

B = Breadth of the deck in way of the opening.

In ships with rounded gunwales the breadth is measured as indicated in figure 11.

Appendice 1

**Figures mentionnés à la règle 2,
Paragraphe 5)**

Dans les figures ci-après:

O = espace exclu

C = espace fermé

I = espace à considérer comme espace fermé.

Les Parties hachurées doivent être comprises dans les espaces fermés.

B = Largeur du pont par le travers de l'ouverture.

Pour les navires ayant une gouttière arrondie, la largeur est mesurée comme l'indique la figure 11.

Anhang 1

**Bilder, auf die in Regel 2 Abs. 5
Bezug genommen wird**

In den folgenden Bildern bedeutet

O = ausgesonderte Räume;

C = geschlossene Räume;

I = Räume, die als geschlossene Räume zu behandeln sind.

Schraffierte Teile sind in den Inhalt der geschlossenen Räume einzurechnen.

B = Decksbreite im Bereich der Öffnung.

Bei Schiffen mit gerundetem Schergang ist die Breite wie in Bild 11 dargestellt zu messen.

Reg. 2 (5) (a) (i)
Règle 2 (5) (a) (i)
Regel 2 Abs. 5
Buchstabe a Ziffer i

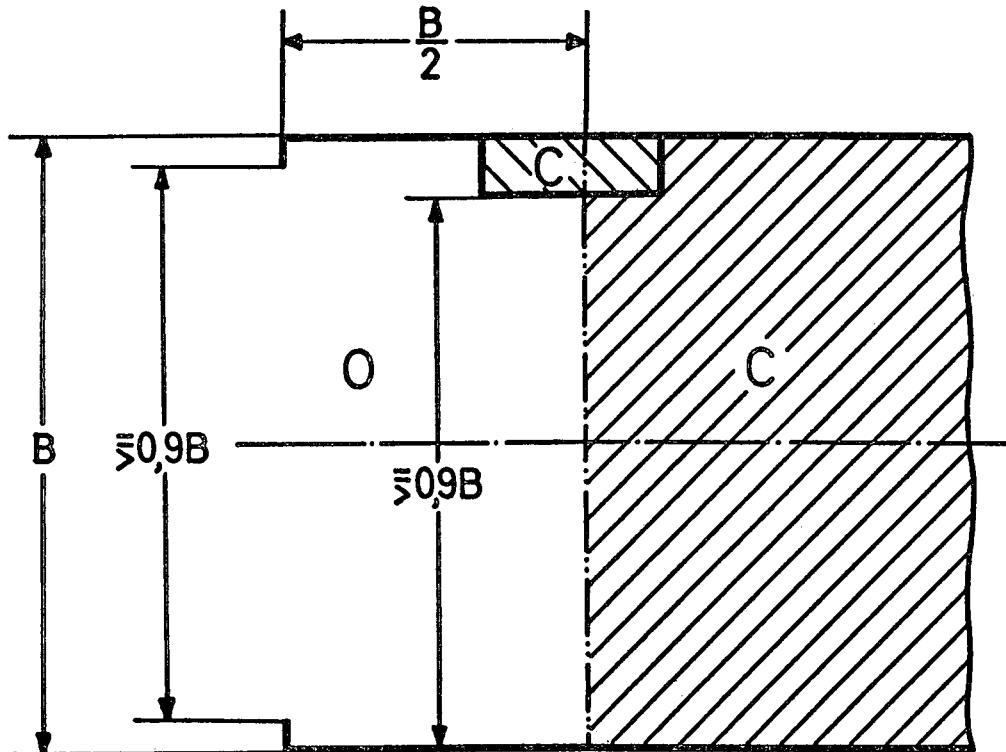


Fig. 1

Bild 1

Reg. 2 (5) (a) (ii)
 Règle 2 (5) (a) (ii)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe a Ziffer ii

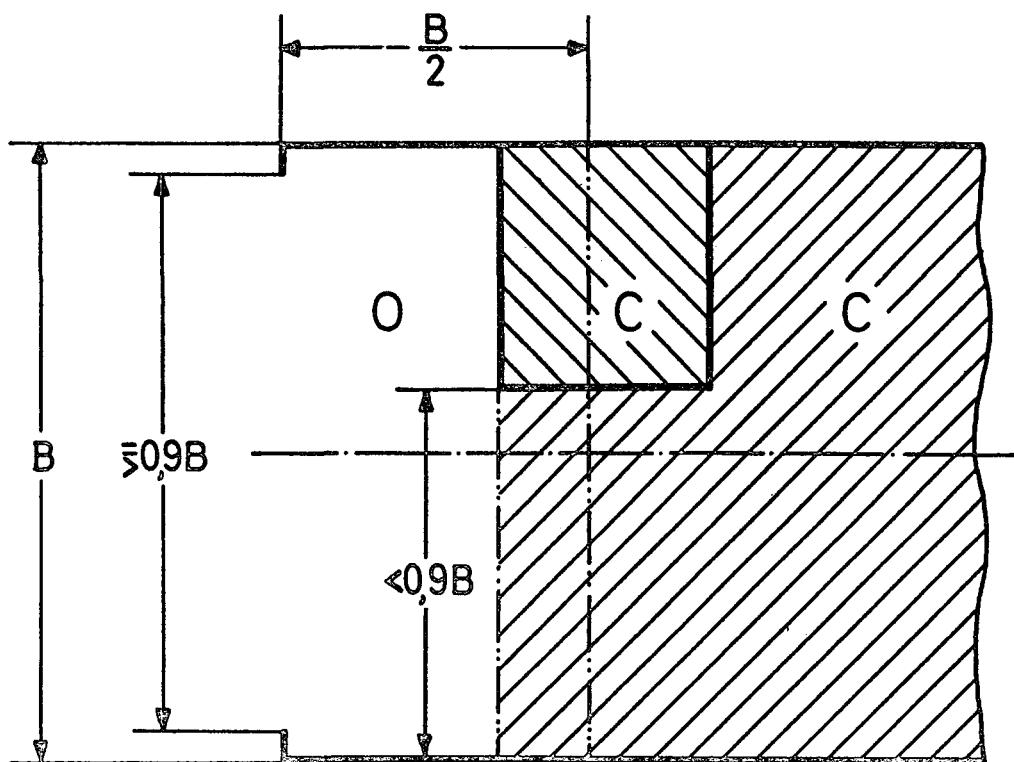


Fig. 2
 Bild 2

Reg. 2 (5) (a) (ii)
 Règle 2 (5) (a) (ii)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe a Ziffer ii

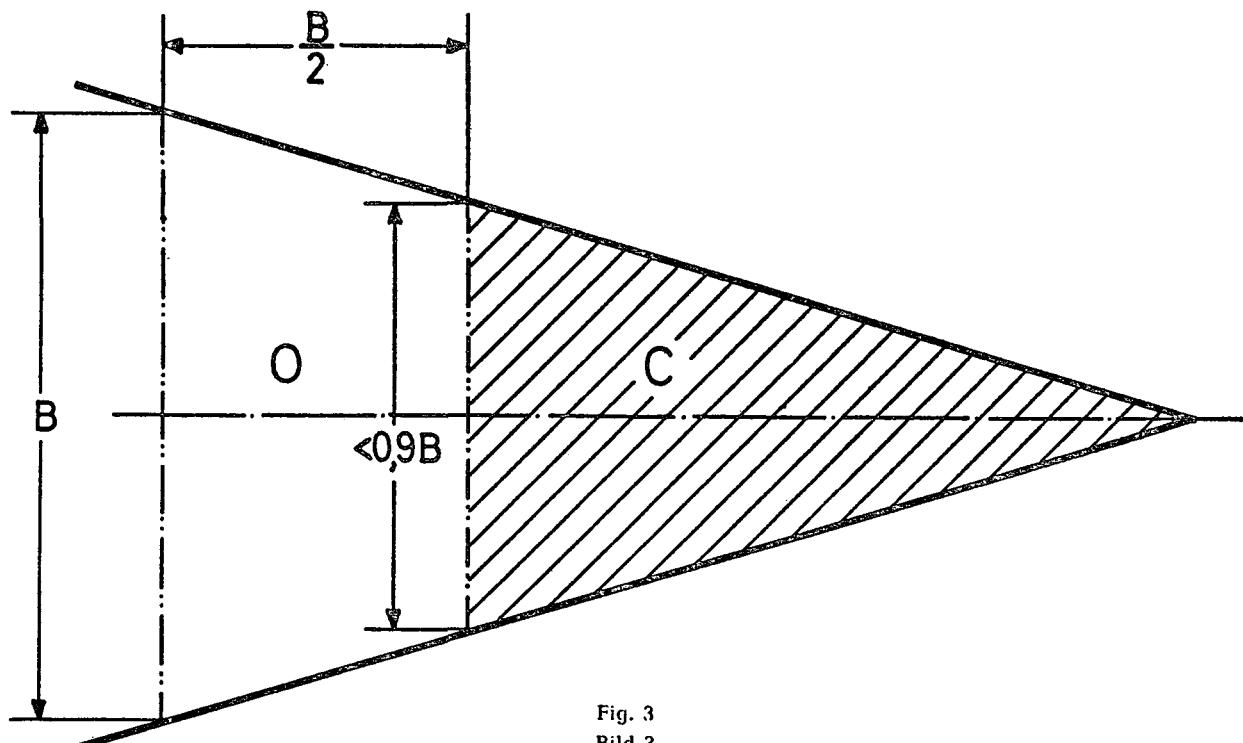
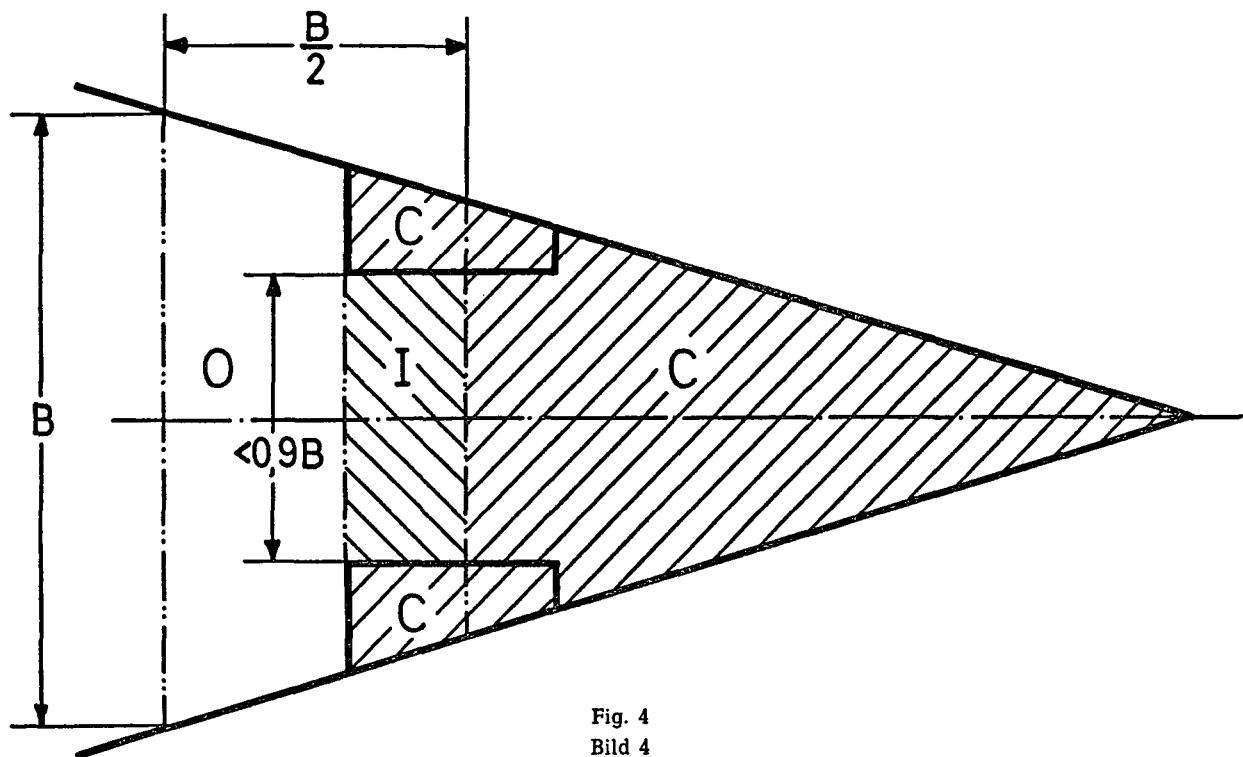
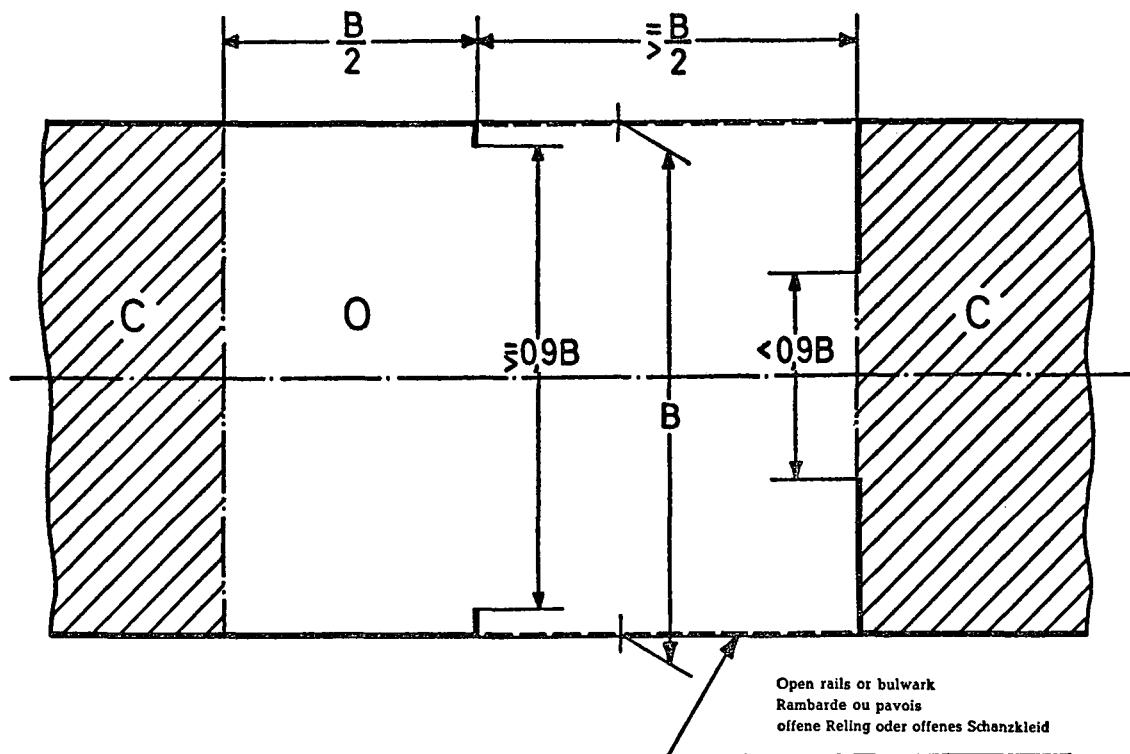


Fig. 3
 Bild 3

Reg. 2 (5) (a) (ii)
 Règle 2 (5) (a) (ii)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe a Ziffer ii



Reg. 2 (5) (a) (iii)
 Règle 2 (5) (a) (iii)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe a Ziffer iii



Reg. 2 (5) (a) (iii)
 Règle 2 (5) (a) (iii)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe a Ziffer iii

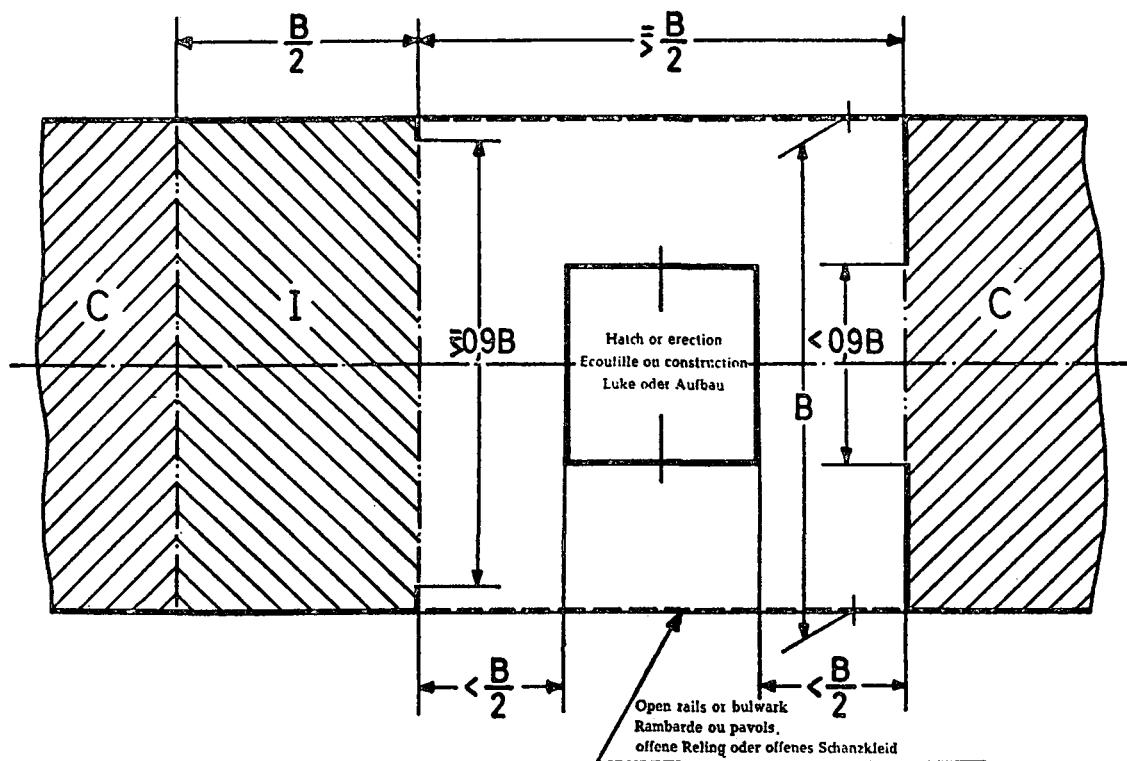


Fig. 6
 Bild 6

Reg. 2 (5) (b)
 Règle 2 (5) (b)
 Regel 2 Abs. 5
 Buchstabe b

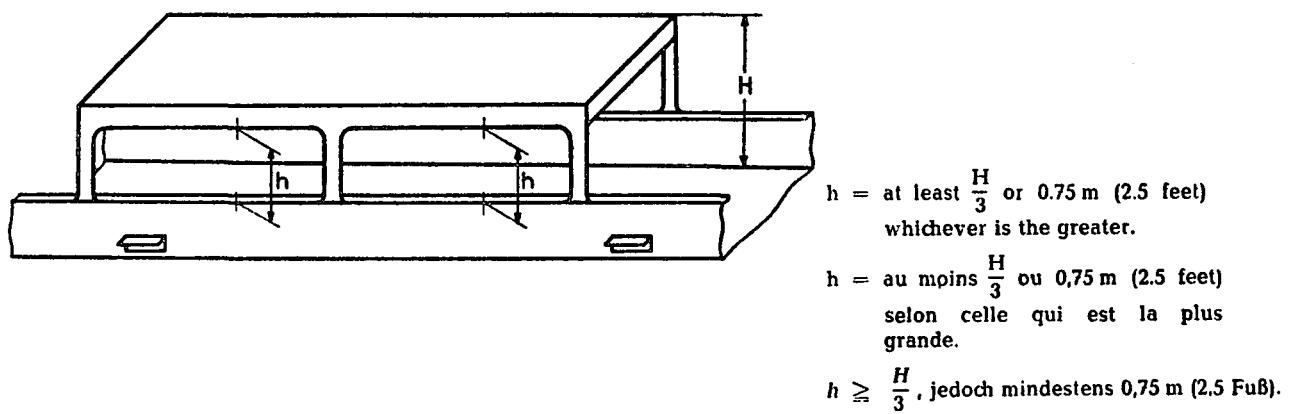
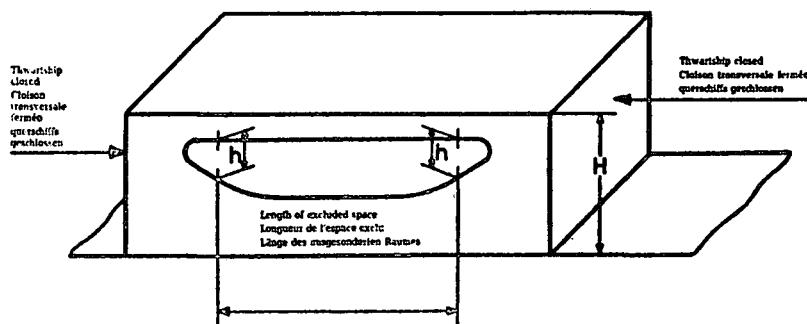


Fig. 7
 Bild 7

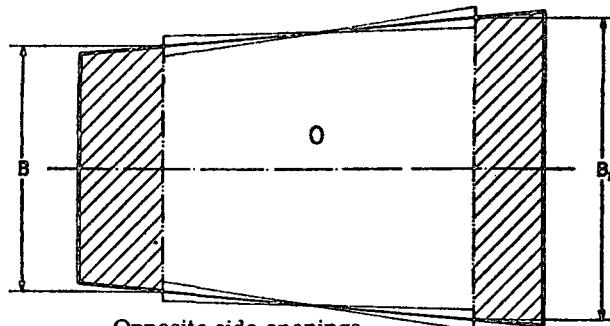
Reg. 2 (5) (c)
Règle 2 (5) (c)
Regel 2 Abs. 5
Buchstabe c



$h =$ at least $\frac{H}{3}$ or 0.75 m (2.5 feet)
whichever is the greater.

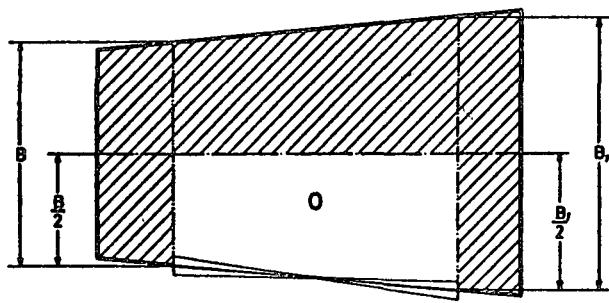
$h =$ au moins $\frac{H}{3}$ ou 0,75 m (2.5 feet)
selon celle qui est la plus
grande.

$h \geq \frac{H}{3}$, jedoch mindestens 0,75 m (2,5 Fuß)



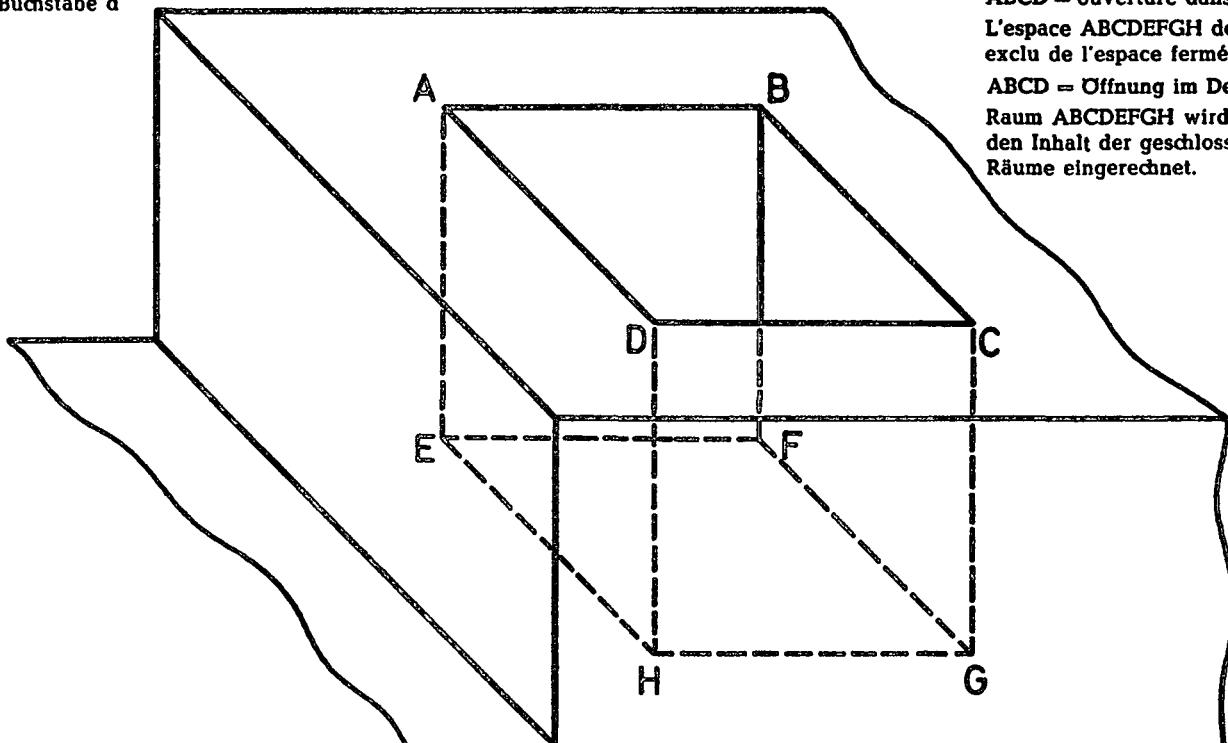
Opposite side openings
Ouvertures latérales opposées
Gegenüberliegende Seitenöffnungen

Fig. 8
Bild 8



Opening on one side only
Ouverture dans un côté seulement
Offnung nur an einer Seite

Reg. 2 (5) (d)
Règle 2 (5) (d)
Regel 2 Abs. 5
Buchstabe d



ABCD = opening in the deck.
Space ABCDEFGH shall be
excluded from enclosed space.

ABCD = ouverture dans le pont.
L'espace ABCDEFGH doit être
exclu de l'espace fermé.

ABCD = Öffnung im Deck.
Raum ABCDEFGH wird nicht in
den Inhalt der geschlossenen
Räume eingerechnet.

Fig. 9
Bild 9

Reg. 2 (5) (e)
Règle 2 (5) (e)
Regel 2 Abs. 5
Buchstabe e

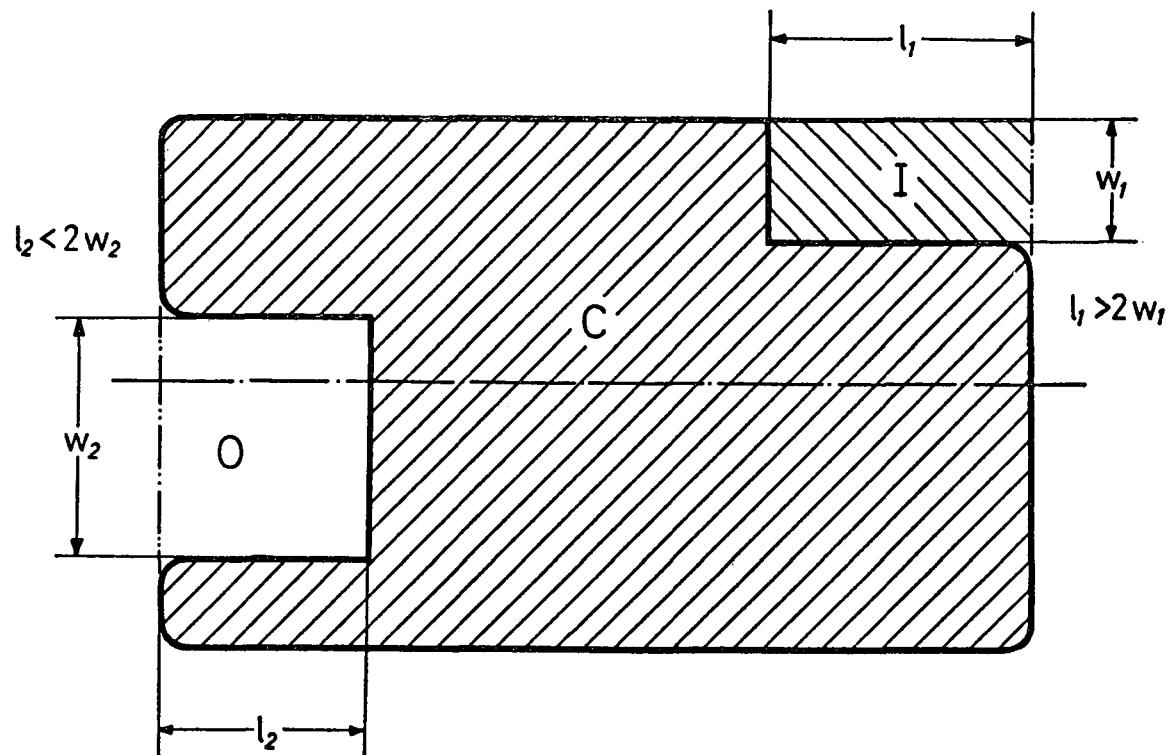


Fig. 10
Bild 10

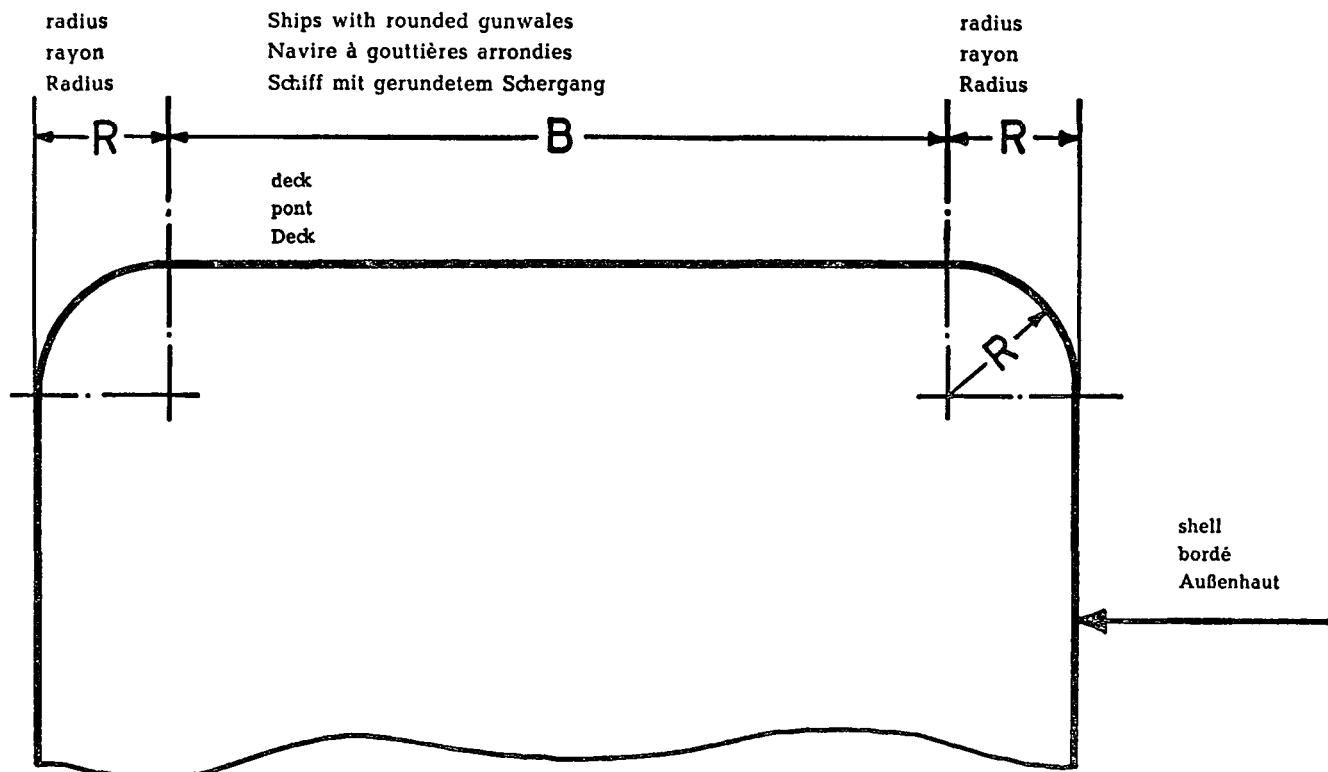


Fig. 11
Bild 11